



# DIARI DE SESSIONS DE LA **COMISSIÓ D'ASSUMPTES SOCIALS** DEL PARLAMENT DE LES ILLES BALEARS

---

DLPM 349-1992

Fq.Con.núm. 33/27

VI legislatura

Any 2006

Núm. 23

## **Presidència** **de l'Honorable Sra. Maria Anna López i Oleo**

Sessió celebrada dia 16 de febrer del 2006

Lloc de celebració: Seu del Parlament

### **SUMARI**

**I. COMPAREIXENÇA RGE núm. 8579/05**, sol·licitada per cinc diputats membres de la Comissió de Turisme, pertanyents al Grup Parlamentari Socialista, de la consellera d'Immigració i Cooperació, per tal d'informar sobre les línies generals de la política que durà a terme la conselleria aquesta legislatura. 330

#### **II. PREGUNTES:**

**1) RGE núm. 7969/05**, de l'Hble. Diputada Sra. Joana Lluïsa Mascaró i Melià, del Grup Parlamentari PSM-Entesa Nacionalista, relativa al segon Pla integral d'atenció a les persones immigrades III. (**Retirada**). 340

**2) RGE núm. 7970/05**, de l'Hble. Diputada Sra. Joana Lluïsa Mascaró i Melià, del Grup Parlamentari PSM-Entesa Nacionalista, relativa al segon Pla integral d'atenció a les persones immigrades IV. 340

**3) RGE núm. 7971/05**, de l'Hble. Diputada Sra. Joana Lluïsa Mascaró i Melià, del Grup Parlamentari PSM-Entesa Nacionalista, relativa al segon Pla integral d'atenció a les persones immigrades V. 340

**4) RGE núm. 7972/05**, de l'Hble. Diputada Sra. Joana Lluïsa Mascaró i Melià, del Grup Parlamentari PSM-Entesa Nacionalista, relativa al segon Pla integral d'atenció a les persones immigrades VI. 341

**5) RGE núm. 7968/05**, de l'Hble. Diputada Sra. Joana Lluïsa Mascaró i Melià, del Grup Parlamentari PSM-Entesa Nacionalista, relativa al segon Pla integral d'atenció a les persones immigrades II. 342

---

---

LA SRA. PRESIDENTA:

(...) produeixen substitucions.

LA SRA. RADO I FERRANDO:

Sí, Sr. Lletrat, un moment, per favor. Aina Rado substitueix... Pilar Costa.

LA SRA. PRESIDENTA:

Moltes gràcies. Qualcú més?

**I. Compareixença RGE núm. 8579/05, sol·licitada per cinc diputats membres de la Comissió de Turisme, pertanyents al Grup Parlamentari Socialista, de la consellera d'Immigració i Cooperació, per tal d'informar sobre les línies generals de la política que durà a terme la conselleria aquesta legislatura.**

Passam al primer punt de l'ordre del dia d'avui, que consisteix en la compareixença RGE núm. 8579/05, presentada per cinc diputats membres de la Comissió d'Assumptes Socials adscrits al Grup Parlamentari Socialista, mitjançant la qual sol·liciten la compareixença de la Consellera d'Immigració i Cooperació per tal d'informar sobre les línies generals de la política que durà a terme la conselleria aquesta legislatura.

Assisteix l'Hble. Sra. Encarnación Pastor, consellera d'Immigració i Cooperació, acompanyada dels directors Sr. Felio Bauzá Martorell, secretari general; Sr. Juan Manuel Gómez Gordiola, director general d'Immigració; Sra. Magdalena Contestí Murci, directora general de Cooperació; Sra. Maria Àngels Fadón Salgado, directora gerent de la Fundació Balears a l'Exterior; i Sra. Laura Giorgio, cap de gabinet. Els agraïm la presència.

Té la paraula l'Hble. Consellera d'Immigració i Cooperació per tal de fer l'exposició oral sense límit de temps. Sra. Consellera, quan vulgui.

LA SRA. CONSELLERA D'IMMIGRACIÓ I COOPERACIÓ (Encarnación Juana Pastor i Sánchez):

Sra. Presidenta, señoras y señores diputados, el objetivo (...) actuación de la Dirección General de Inmigración para el 2006-2007 es el siguiente: comunidades baleares en el exterior, que tiene un presupuesto de 1.455.993 euros y, como prioridad, programa integral de atención socio-sanitaria mediante cobertura médica.

La Fundación Balears en el exterior, creada en 28 del 12 del 2005, convenio con el Hospital Español de Caracas, en Venezuela; propuesta y firma del protocolo de intenciones, que se ha firmado ya; estudios socio-sanitarios en Cuba, Santo Domingo, a través de la Fundación Cátedra Iberoamericana. Continuidad hasta la puesta en marcha del programa de la Fundación, líneas de ayuda individual en caso de emergencia social, ancianidad y capacidad, ámbito general de la población emigrada y descendiente de Baleares. Estimados unos 40.000 euros que subirán de 175 euros a 200; el número de beneficiarios aproximadamente es de 200, de grave necesidad.

En viajes institucionales en Chile, Argentina, Uruguay, en reunión con agrupación de mallorquines en Santiago de Chile para responder a su propuesta de creación de la casa Balear. Cuba, Santo Domingo y Venezuela, que lo acabamos de hacer. En Cataluña, las tres casas las hemos visitado ya. En Madrid también las hemos visitado, y tenemos una propuesta de celebración del 60 aniversario en esta casa.

Continuaremos con el operativo *Cinquena Illa*: Argentina, Uruguay, Venezuela, Cuba, Santo Domingo. En junio tendremos 75 personas aquí, de las cuales 25 serán jóvenes de 18 a 34 años y luego 50 de más de 65. En octubre volveremos a tener a otras 75 personas, que serán de mediana edad, entre 35 y 64 años 25, y 50 de más de 65 años. El segundo encuentro de escuelas de jóvenes, que se celebrará en Cuba en septiembre, programa de formación de unos 100 jóvenes de 18 a 34 años en lengua, cultura, costumbres y tradiciones de las Islas Baleares. Convocatoria del tercer programa cultural de *Art Jove* en el exterior, dos modalidades de literatura libre, catalán, castellano y fotografía, y su posterior publicación en catálogo con 500 ejemplares, aproximadamente.

Convocatoria de líneas de subvención para los programas de actividades organizadas por casas baleares; ayudas al mantenimiento, suministro y equipamiento de las sedes de las casas baleares en el exterior; obras de rehabilitación; dotación de aulas y equipo informático; ayudas a mejoras de infraestructuras pendientes. Celebración del Consejo de comunidades en el exterior, que será próximamente en Ibiza, en marzo.

Día de las Islas Baleares, participación de las casas baleares en el exterior en los actos centrales con la presencia de los presidentes y representantes de jóvenes con su cuerpo de baile, y exposición de stand representativo.

Desarrollo de los convenios y protocolos de colaboración firmados con las universidades y la Fundación Cátedra Americana. Convocatoria de becas para estudiantes descendientes a través de los cursos de la UNED, cursos de catalán, conferencias en las universidades; dotación de bibliografía didáctica y literaria mediante envío a la Fundación Cátedra Iberoamericana.

Con casas y centros regionales con representación en la comunidad autónoma de las Islas Baleares, en el programa 313J01, que ya habrá un importe aproximado de 400 euros, promoción del asociacionismo juvenil de las casas y centros de participación; promover las actividades organizadas por y para los jóvenes; campañas de ocio y tiempo libre de vacaciones para niños y jóvenes; encuentro de grupos entre jóvenes. Convocatoria de líneas de subvención para mejorar las infraestructuras, el mantenimiento y equipamiento informático, así como la promoción de los programas y actividades habituales de los centros y casas regionales. Dotación de material informático para equipamiento (...). Promoción de actividades para las casas y centros regionales.

Jornada abierta de participación y promoción de la cultura y las costumbres de la diversidad de comunidades autónomas representadas en las Islas Baleares. Cursos de catalán e informática; talleres y charlas de prevención y promoción de

hábitos saludables; programas, seminarios, conferencias acerca de la historia y cultura de las Islas Baleares y de la emigración de los baleares en el exterior.

Día de las Baleares: participación de las casas baleares en el exterior con promoción cultural de sus regiones; encuentro de grupos de baile. Habilitación y equipamiento de casal federativo de casas y centros regionales.

En el programa de atención a las personas inmigradas, por un importe de 4.271.096 euros, prioridad: la coordinación interdepartamental para la ejecución del segundo Plan de atención a las personas inmigradas de las Islas Baleares aprobado por el Consejo de Gobierno del 9 del 9 de 2005 para el período 2005-2008; desarrollo de sus 23 objetivos generales, 41 objetivos específicos, 81 medidas y sus 9 ejes de actuación: servicios sociales, acogida, educación, formación y ocupación, vivienda, salud, participación, interculturalidad y convivencia, igualdad de trato y perspectiva de género. Campaña de sensibilización a toda la población para la integración de las personas inmigrantes. Actuación de choque sobre multiculturalidad y convivencia.

Convocatoria y promoción de Foro de la Inmigración de las Islas Baleares hacia una modificación de decreto que regula el funcionamiento. Visita y contactos con los departamentos de inmigración de las comunidades autónomas.

Como innovación, el primer Seminario de información y mediación intercultural para técnicos profesionales, funcionarios y voluntariado. Primer Congreso de Inmigración de las Islas Baleares en noviembre de 2006, aforos, debates y ponencias, con cónsules, interlocutores sociales, profesionales de la mediación intercultural y personal docente. Creación del centro autonómico coordinador de información y documentación para la inmigración.

Programa informático *Call center*, número centralizado y gratuito, aproximadamente en abril. Edición de guías, recursos y orientación al inmigrante. Convenio con los consells insulares y Ayuntamiento de Palma, para las oficinas de información y los mediadores interculturales, aproximadamente en mayo. Facilitar sedes consulares, ámbitos de participación, seguimiento y evaluación. Creación de la comisión autonómica interdepartamental de la Inmigración para trabajar de forma transversal la acción de govern, creada en el 2006; la primera reunión tuvo lugar el 31 del 1 de este año.

Organización del Observatorio de la Inmigración como espacio de estudio y coordinación entre los organismos y las comunidades autónomas en el ámbito de la acción en políticas para la población inmigrante. Promoción de la participación social de la población inmigrantes, reuniones periódicas informativas; también con el cuerpo consular, con entidades de inmigrantes, primero de noviembre de 2005 presentación del segundo plan integral, y en febrero de 2006 se hizo entrega del material de la campaña de sensibilización. Anuncio de encuentro de los pueblos, colectividades del mundo, descuentos aéreos, consulados, carnet de conducir, etc.

Líneas de subvención para los programas de actividades de las asociaciones que actúan en el ámbito de la inmigración:

están pendientes de publicación las bases en la conselleria; creemos que a últimos de febrero estarán listas.

Mediación para facilitar lugares de reunión para las entidades; apertura del casal de entidades de inmigrantes como recurso para espacio de encuentro y funcionamiento de las asociaciones gestionado por y desde esta conselleria.

Decreto de ordenación y planificación de la red de servicios de información y orientación a las personas inmigradas. Acreditación y homologación de centros colaboradores y de formación otorgadas por la conselleria.

Participación en ferias de ocupación: *Futur Jove*, con stand aportando información en materia de acciones del Plan integral de atención, ejes de ocupación, formación y vivienda. Organización del primer encuentro de colectividades Pueblos del mundo, con programa de actividades semanal, conferencias, debates y exposiciones, aproximadamente a últimos de junio. Orden de creación del censo y registro de las asociaciones de inmigrantes.

Como continuidad, líneas de subvención y convenios con las corporaciones locales y las entidades para la promoción de la integración de la población inmigrante, orientación e información, inserción socio-laboral, acceso a la vivienda, dinamización del tiempo libre de la infancia y de la juventud, formación ocupacional y del idioma, mediación intercultural.

Acciones positivas hacia el colectivo inmigrante, especialmente en la mujer y en la juventud en situaciones de riesgo y de exclusión social. Convocatoria específica (...) y desde la Dirección General de Formación y Trabajo. Programas Equal, Provivienda, *Jo Solidari*, objetivo 3 Fondo Social Europeo, hábitos saludables, mediadores interculturales en los centros de enseñanza, colaboración y cogestión de las actuaciones en codesarrollo que se llevan a cabo desde la Dirección General de Cooperación.

Esto es todo en inmigración.

En cooperación, sensibilización y cooperación al desarrollo, la Dirección General de Cooperación tiene un presupuesto para este 2006 de 15.056, 510 euros, más de 1,5 millones más que en el 2005, lo que supone un aumento del 11,75% respecto al año anterior. Como sabemos este importe representa el 0,7% de los ingresos propios de la comunidad autónoma.

Las acciones de cooperación recogidas en el programa son, fundamentalmente, las diversas convocatorias de ayudas para la financiación de proyectos de desarrollo, las actuaciones de cooperación por iniciativa del Govern de las Islas Baleares en convenios (...) cooperación directa, la promoción de las asociaciones y de la participación mediante el Consell de Cooperación de las Islas Baleares, la planificación y la evaluación, la elaboración del Plan director de cooperación balear y el seguimiento y la evaluación de los proyectos.

La acción de sensibilización se estructura en tres diferentes módulos, que son la información y la sensibilización, la educación para la cooperación y la solidaridad y la formación de cooperantes.

La convocatoria de subvención, convocatoria general, incluye dotaciones específicas para proyectos de emergencia, proyecto con el pueblo saharauí y proyecto del área del Mediterráneo. Los proyectos plurianuales, dotados con 10.600.000 euros, son trianuales; en el 2006 serán de 3.400.000 euros, en el 2007 de 3.600.000 y en el 2008 de 3.600.000.

Sensibilización, educación y formación para el desarrollo, dotada con 400.000 euros, abierta a las ONG y asociaciones de inmigrantes que realicen actividad de sensibilización o codesarrollo. Casas baleares en el exterior, dotada con 300.000 euros, pueden presentar proyectos hasta de 40.000. Cooperantes, dotada con 340.000 euros con tres modalidades: profesionales en países del sur que vienen a formarse en Baleares, profesionales de Baleares que se van a realizar formación o actividades a países del sur, y voluntarios que se van a cooperar a los proyectos; se subvenciona viaje, dietas, estancia y seguro.

Los convenios, fondos de cooperación, convenios firmados en el 2004 con vigencia hasta el 2008, están dotados con 1.490.000 euros, 740.000 euros para el *Fons Mallorca* y 375.000 euros para el *Fons Menorquí*, y 375.000 euros para el *Pitiús*. La universidad, con una dotación de 430.000 euros, cabe destacar entre las actuaciones previstas la creación de una biblioteca de cooperación. AECI, Agencia Española de Cooperación Internacional, mantenemos un proyecto en Palestina y otro en Marruecos.

Cooperación directa. Convenio con la Fundación Rigoberta Menchú, programa de educación a determinar junto con la Fundación Iberostar, la Fundación Sa Nostra y el Ayuntamiento de Palma y la universidad. Convenio con el Centro de Baleares en Europa para la realización de dos proyectos de cooperación en Bosnia-Herzegovina, uno en cada una de las partes en conflicto con motivo del envío de tropas militares baleares en misión de paz, 47.000 euros; realización de un programa específico de codesarrollo, que se realiza conjuntamente con la Dirección General de Inmigración y es para la formación de inmigrantes y apoyo a las asociaciones de inmigrantes, con medidas concretas en formación de inmigrantes que puedan ser agentes de desarrollo en su retorno a los países de origen y para que puedan realizar mejor su trabajo en el lugar de acogida; orientación de sus ahorros en inversiones productivas en su país de origen; promoción de fondos para la concesión de microcréditos para proyectos de desarrollo social básico en sus países de origen con entidades bancarias de las islas; proyectos de desarrollo en sus comunidades de origen.

Creación del premio Su Majestad Reina Sofía de cooperación de las Islas Baleares, con la finalidad de distinguir a personas, instituciones o entidades nacionales o internacionales que han destacado por su actividad solidaria y a erradicar la pobreza del mundo. Estará dotado con 60.000 euros y el importe del premio será destinado a un proyecto propuesto en la candidatura ganadora.

La planificación y evaluación de proyectos. Planificación. Una vez aprobada la Ley de cooperación autonómica se está procediendo a la elaboración del Plan director y al despliegue reglamentario previsto en la misma, así como a la elaboración del reglamento de pagos al exterior.

Evaluación y seguimiento de proyectos. A través de la Delegación del Gobierno para la cooperación se hace seguimiento y evaluación de proyectos sobre el terreno, y está previsto el apoyo de una consultora externa y viajes de seguimiento del delegado de Cooperación a los distintos proyectos subvencionados por el Govern.

Eso es todo lo que presentamos en nuestros programas.

LA SRA. PRESIDENTA:

Moltes gràcies, Sra. Consellera. Ara procedeix la suspensió de la sessió, si és que així ho volen, per un temps de 45 minuts. Podem continuar?

Així, idò, per tal de formular les preguntes o observacions, tot seguit procedeix la intervenció dels grups parlamentaris. Pel Grup Parlamentari Socialista intervé la diputada Sra. Aina Rado per un temps de 10 minuts. Quan vulgui.

LA SRA. RADO I FERRANDO:

Moltes gràcies, Sra. Presidenta. Vull agrair també la presència de la consellera d'Immigració, en part doble agraïment perquè veig que la seva veu no està avui en unes condicions que supòs que a ella li hagués agradat; per tant desitjam que millori en aquest aspecte. També, evidentment, hem de donar la benvinguda a les persones que l'acompanyen, com no pot ser d'altra manera.

Però he de dir que estam satisfets d'aquesta compareixença. El que passa és que, com diu la convocatòria, era per explicar les polítiques que duria a terme durant el proper període, és a dir, durant el 2006. Això no es va produir quan nosaltres ho vam demanar, que va ser poc després que la consellera prengués possessió del càrrec; hem hagut de tornar a insistir però, bé, finalment la consellera avui compareix aquí per explicar-nos -aquest era el sentit de la petició- quines són les polítiques que durà a terme.

Bé, jo crec que la consellera ha fet una relació exhaustiva de tot un llista de temes que jo no dubt en cap moment que siguin uns programes que poden ser satisfactoris i oportuns, però de qualque manera això ja estava més o manco explicitat en altres documents.

Miri, Sra. Consellera, a nosaltres, com li he dit, ens pareixen bé tots aquests programes que vostè ha explicat, segurament són interessants, però vista la problemàtica que tenim en aquestes illes en immigració -vostè ho sap més bé que ningú- a mi m'agradaria que vostè digués aquí, explicitàs aquí què fa la conselleria concretament, i amb això em referesc a les accions que du a terme o que pensa dur a terme en un moment donat en diferents àmbits, perquè jo crec que és interessant fer seminaris d'integració, crec que és interessant fer tot tipus de recerca sobre tota aquesta problemàtica, però els nostres immigrants, perquè ja són d'aquesta comunitat i per tant els hem de donar resposta, estan preocupats per una sèrie de temes.

Per tant jo, Sra. Consellera, li demanaria si fos possible que m'explicitàs què pensa fer la conselleria concretament en temes de salut, concretament en temes de salut per als immigrants que

tenim aquí a les Balears. Concretament quins programes pensa dur a terme en temes d'educació; vostè sap -aquí ja s'hi ha fet menció altres vegades-, la seva conselleria, jo ho sé, és transversal, però vostè segurament dins el Govern haurà de fer incidència en altres conselleries precisament per això que siguin transversals; nosaltres estam preocupats, ja li dic, pel tema de la concentració dels immigrants a les escoles públiques, vostè sap que en aquests moments representa un tant per cent sobre un 80% d'alumnes estrangers a les escoles públiques i nosaltres creim que això no és bo ni per a les escoles, ni per als immigrants, ni per als altres alumnes. Per tant nosaltres voldríem saber què farà la conselleria en aquest especte.

Tema habitatge. Sra. Consellera, vostè també sap que és un tema que preocupa i preocupa molt. Quins programes concretes durà a terme en habitatge? No es tracta, Sra. Consellera, que deixem que els immigrants de qualque manera es vegin obligats a quedar reduïts en determinats espais, en determinats barris; això no és bo, torn a dir que no és bo ni per als immigrants ni per a la resta de la comunitat, i per tant crec que la consellera d'immigració deu tenir qualque programa o qualque actuació en aquest sentit. A mi m'agradaria que em digués quines accions concretes.

Hi ha un altre col·lectiu també preocupant -segur que vostè ho sap- que és el col·lectiu de dones, dones immigrants, bàsicament les que provenen de països de religió islàmica. Vostè sap la problemàtica de la integració d'aquestes dones, vostè sap el problema que hi ha en qüestions de sanitat amb aquestes dones. Quins programes durà a terme la conselleria per pal·liar tota aquesta problemàtica?

Pel que fa a la Fundació sociosanitària, jo crec que té prou entitat perquè aquesta consellera hagués explicat en seu parlamentària la constitució d'aquesta fundació. No ha estat així però sí que jo esper que ho expliciti una mica més quan torni estar en ús de la paraula.

A mi m'agradaria també que em comentàs qualque qüestió sobre cooperació, concretament. Jo pel que he vist de les convocatòries hi ha..., en aquests no li puc dir exactament la quantitat, vostè més o manco la deu saber encara que no sigui exacta, és igual, hi ha una incidència molt forta dels macroprojectes. No és la primera vegada que ho sent dir a aquesta diputada que li parla i a altres diputats. Nosaltres creim que estan bé els macroprojectes, però vostè sap la importància que tenen els altres projectes, i creim que dins la direcció general hi ha un pes massa fort dels macroprojectes, que evidentment hi poden accedir grans ONG que normalment no són d'aquestes illes, i, en canvi, deixam una mica descoberta aquesta part de les ONG de les Illes Balears que podrien fer molta feina i jo crec que estan fent feina i bona feina, a més.

Vostè ha parlat de cases regionals. A mi m'agradaria que m'explicàs..., cases regionals..., a mi m'agradaria que vostè m'explicàs per una qüestió perquè ens quedàs clar a tots què entén exactament la consellera per immigrant, què entén vostè que és un immigrant?, perquè, clar, segons això haurem de parlar d'una manera o d'una altra de les cases regionals, perquè jo crec que tenen tot el dret del món a rebre subvencions però hem de saber -les cases regionals, dic- però hem de saber

primer d'on, i això dependrà de com definim què es un immigrant.

Ha parlat, i això m'ha cridat l'atenció, ha parlat, Sra. Consellera, de programes de retorn dels immigrants d'aquesta comunitat als seus llocs d'origen. Jo crec que està bé, és molt interessant, però jo trob a faltar dins la seva política un programa de retorn dels nostres emigrants, dels emigrants que se'n varen anar un dia perquè segurament no els va quedar altre remei, però tot i que hi havia programes abans dins els pressupostos, a l'altra legislatura, concretament, ara no hi ha cap programa per donar suport a aquesta gent que tenguí intenció de retornar a aquestes illes; només hi ha un programa que jo emmarcaria dins tot un altre aspecte, que és el de visita de turisme, aquest programa Cinquena Illa.

Tenc un dubte, també. Vostè ha parlat també de la Delegació del Govern de Cooperació. Bé, a mi m'agradaria, perquè vostè sap que és obligació de l'oposició controlar l'acció del Govern, de qualque manera, els viatges que fa aquest delegat del Govern, el Sr. Bernadí Coll, concretament, ja que també és el president del Fons Mallorquí de Solidaritat, quan viatja en concepte de què viatja i qui es fa càrrec de les despeses d'aquests desplaçaments.

Bé, vostè també ha parlat d'una consultoria d'avaluació de projectes. Jo pens que segurament seria interessant que la conselleria ho pogués fer perquè, clar, pagar 85.000 euros per una consultoria d'avaluació de projectes de cooperació em pareix una mica fort, perquè això evidentment va en detriment dels projectes.

LA SRA. PRESIDENTA:

Sra. Diputada, disculpi; és que li queda res, mig minutet. D'acord?

LA SRA. RADO I FERRANDO:

Mig minut, d'acord, molt bé. Si de cas... Bé, de totes maneres també jo li he demanat quines actuacions concretes feia en una sèrie de qüestions. Les repetiré perquè tenia per aquí... M'he deixat també, i també m'interessaria saber què fa concretament en temes de treball, amb els problemes de treball.

I en principi res més, Sra. Consellera, i una vegada més agrair-li la seva presència.

LA SRA. PRESIDENTA:

Moltes gràcies, Sra. Diputada. Me sembla que la Sra. Consellera vol contestar en bloc, per tant passarem idò al Grup Parlamentari PSM-Entesa Nacionalista, intervé la diputada Joana Lluïsa Mascaró i Melià, per un temps també de deu minuts, quan vulgui.

LA SRA. MASCARÓ I MELIÀ:

Moltes gràcies, Sra. Presidenta. Agrair també la presència de la consellera i de tot el seu equip, tot i que agraim la presència i l'esforç que fa per venir-nos a explicar en aquesta cambra les seves línies polítiques, ens ha decebut una mica la

presentació. Nosaltres esperàvem que ens explicàs quina era la línia política del Govern i de la seva conselleria que justificàs la creació d'una conselleria específica per a immigració i cooperació, perquè nosaltres entenem que la majoria de les coses que vós heu explicat, pràcticament tot, llevat d'un parell de coses noves que heu anunciat que segurament s'haguessin pogut fer igual, ja es feien abans de la creació d'aquesta Conselleria d'Immigració.

Ens heu exposat el pla d'actuació per al 2006, que crec que hagués estat més propi dels pressuposts, pràcticament són actuacions per al 2006, que compartesc, moltes d'elles són segurament adequades, però, com li deia, no veim quines actuacions justifiquen la creació d'una pròpia conselleria.

Els viatges institucionals, el Govern en feia abans a l'estranger, també anava molt per Sud-Amèrica, molts consellers hi han anat i qualque director general, de fet el director general que teniu de Cooperació, quan era de Joventut, que també duia el tema de cases regionals, hi anava moltíssim. Per tant, no veim la justificació d'una pròpia conselleria i això ja ho hem exposat altres vegades i no s'ha d'ofendre a nivell personal perquè no tenim res en contra seva, simplement és una línia política que nosaltres entenem que tal vegada amb una direcció general ja ens bastava, no era necessari crear tantes noves places d'alts càrrecs.

Sí que ens agradaria, ja li ha demanat també la Sra. Rado, quina funció o quina coordinació té dins la seva conselleria aquesta figura del delegat del Govern de Cooperació, que va ser previ a la creació de la conselleria i es manté, però no el veim mai quan vostè ve amb el seu equip, ni la veim que formi part de l'equip de la conselleria, per tant què fa un delegat del Govern en temes de cooperació fora de la Conselleria d'Immigració i Cooperació tenint precisament una persona, una direcció general específica per a cooperació i quina és la seva funció?

Llavors, en el tema del Pla d'immigració, és cert que el pla es va aprovar abans de la creació de la conselleria i ja n'hi havia hagut un de previ, vull dir que s'han fet coses amb immigració en aquesta comunitat i en aquestes illes, i jo vos volia demanar si compartiu en el tema d'integració social de les persones immigrants allò que ens explicava el conseller d'Educació, crec que era dimarts de la setmana passada, quan li retreien que no havia complert el tema de repartir l'alumnat immigrant per tots els centres educatius, que ell entenia que anar tots al mateix lloc no significava no integrar-se; si vos compartiu que la majoria d'immigrants estiguin tots a un mateix centre si això no dificulta gens la integració i sí la dificulta i quines actuacions pensau dur a terme.

En temes de salut també ja vos ho han demanat, per tant jo no ho repetiré, escoltaré el que contesteu a l'altra diputada.

En temes d'habitatge a mi m'agradaria, tal vegada, que un dia féssim una reunió per parlar just del Pla d'immigració, però en temes d'habitatge un membre del seu gabinet va dir públicament, cosa que vaig agrair perquè si realment ho creu, que el segon Pla d'immigració en temes d'habitatge és molt fluixet i que s'hauria de millorar. Per tant, a veure si teniu línies de millora per aquests temes d'habitatge, perquè és ver que no

basta donar ajudes puntuals, sinó que avui en dia aconseguir un habitatge és car i els lloguers estan molt elevats; tampoc no hi ha sol disponible per fer habitatges a bon preu, a veure quines polítiques o quines actuacions, si no teniu polítiques directes, en temes d'habitatge creieu que s'haurien de dur a terme?

Després heu parlat del Programa del retorn d'immigrant, vos deia també la portaveu del Grup Socialista que m'ha precedit que notava a faltar programes de retorn d'emigrants i jo crec que falta incidir una miqueta més en programes de cooperació per a aquelles zones d'on provenen molts d'immigrants, molts d'ells sense papers, la gent que fuig d'aquestes zones que s'ho passen molt malament, que venen aquí sense cap casta de paper ni un perquè el que necessiten és menjar i enviar doblers a les famílies per menjar, a veure si en aquestes zones teniu programes nous. No d'aquells que sí que venen regularitzats i tot arreglat i la majoria ja saben quin temps estaran aquí.

Per tant, a mi m'agradaria que me contestàssiu totes aquestes coses i després, si de cas, ja entràriem en qualque cosa més. I a veure si teniu previst qualque modificació del Pla d'immigració, si teniu prevista qualque compareixença només per parlar del pla o si la vos hem de demanar per poder-la fer.

Gràcies.

LA SRA. PRESIDENTA:

Gràcies, Sra. Diputada. Pel Grup Parlamentari Popular intervé la diputada Sra. Carme Feliu, per un temps també de 10 minuts.

LA SRA. FELIU I ÁLVAREZ DE SOTOMAYOR:

Gràcies, Sra. Presidenta. Sra. Consellera, molt agraius per la compareixença. En primer lloc deixar ben clar que des del Grup Parlamentari Popular sí que veim, i tornam insistir una vegada més, sí que veim absolutament justificat i cada vegada estam més satisfets de la creació d'aquesta conselleria. Jo crec que ningú mai, consellera, havia lluitat, havia treballat tant com vostè per a la plena normalització, jo crec que no és res més que la plena normalització d'aquesta comunitat amb una realitat que vivim, vull dir, amb pocs anys amb la venguda tan grossa de tanta gent que a la vegada han de tenir unes necessitats que s'han de cobrir i que també s'ha de donar resposta a la gent d'aquí que s'ha vist en aquesta situació. Jo crec que és pleníssima la justificació d'aquesta conselleria i crec que la feina que fa vostè i tot el seu equip realment és digne d'elogiar i d'encoratjar per continuar endavant.

Crec que amb les seves paraules, on vostè ha comentat totes les mesures que fa aquesta conselleria, crec que demostra claríssimament la forta aposta que fa aquest Govern per aquesta plena integració, sobretot de totes aquestes persones immigrants, amb uns programes sociosanitaris forts, amb una qualitat, d'una gran quantitat d'ajudes i de previsions pressupostàries, és a dir, no paraules, sinó fets, perquè vostè abans de començar a parlar dels programes en si ha parlat i ha dit tants de doblers, jo crec que això és una dada importantíssima a tenir en compte, vol dir que això són

realitats, no són fums ni són campanyes publicitàries, això és per a nosaltres realment important.

Ha parlat de coordinació interdepartamental per al segon Pla d'atenció a les persones immigrades, crec que això també és bàsic; que hi hagi una bona coordinació entre totes les conselleries, també demostra que aquest Govern aposta fort per aquesta nova conselleria i per aquesta situació real en la qual vivim i que volem trobar entre tots la millor solució i el millor camí.

Vostè ha parlat de serveis socials, ha parlat d'acollides, ha parlat d'educació, ha parlat de formació, ha parlat d'ocupació, ha parlat d'habitatge, ha parlat de salut, ha parlat d'interculturalitat, ha parlat de participació, ha parlat de moltíssims de conceptes que crec que està clar que amb la seva intervenció no dona temps per poder-los explicar tots punt per punt, però que si ens anam, basta anar als pressuposts o a l'execució pròpia de la seva conselleria, veurem que tot això és realitat i que aquest Govern sí que demostra una sensibilitat i una preocupació real per totes aquestes situacions; que és ver, ho han comentat les persones que m'han precedit, són temes molt importants, la situació de la dona, la situació de l'habitatge, la situació de l'educació, la situació de la sanitat, però és que jo crec que aquest govern ho contempla, ho contempla de ver, i amb això, per això dic que podem estar tots d'enhorabona. Fins i tot ha parlat de congressos, ha parlat de la creació d'un centre autonòmic coordinador d'informació, documentació i d'immigració, carall, jo crec que es donen unes passes realment importants.

I no repetiré tot el que vostè ha dit, perquè ja ho ha dit vostè, i crec que ha quedat ben clar, però sincerament encoratjar-la per continuar endavant. I a més un tema, ahir, crec que va ser ahir o després-ahir, vàrem tenir una comissió allà on vàrem parlar d'un tema d'immigració en la qual lamentablement no vàrem poder arribar a un acord, per unanimitat, i no vull que quedi cap dubte que el Grup Parlamentari Popular, conscient, a més, de la pròpia voluntat del Govern, donam suport absolutament a totes aquelles mesures que aquest govern o que el Govern central puguin fer per arribar a les situacions de justícia, res més que situacions de justícia amb qualsevol persona que visqui en aquesta comunitat. I parl, per exemple, ens vàrem veure obligats a haver de votar en contra, perquè no es va permetre una votació per punts, i vàrem haver de votar en contra i un dels punts, per exemple, era el descompte de viatges tant aeris com marítics per als residents extracomunitaris, i jo, Sra. Consellera, sé que vostè ha liderat, no només que vostè hi està d'acord, sinó que sé que aquest Govern i vostè amb la seva pròpia persona ha liderat, des del principi, des d'una primera entrevista que va tenir amb el delegat del Govern, i moltes més, fins i tot una que té prevista ara amb la secretària d'Estat per a la Immigració, aquest concepte.

Jo vull anunciar que nosaltres hem presentat una proposició no de llei, que esper que entri aviat, ja ha entrat en el registre, però esper que es pugui veure aviat a la propera Comissió de Serveis Socials, allà on plantejam doncs una defensa per a la igualtat d'oportunitats per als immigrants i plantejam, per suposat, el Govern de l'Estat i el Govern de les Illes Balears adoptin les mesures necessàries perquè els residents

extracomunitaris de les illes puguin tenir els mateixos descomptes del transport aeri i marítim que els altres residents. Crec que això és important, que quedi ben clar que el Grup Parlamentari Popular no té cap interès a no reconèixer drets i a no reconèixer situacions injustes que es produeixen en aquest col·lectiu.

Res més, Sra. Consellera, encoratjar-la, donar-li l'enhorabona i endavant que hi ha molta tasca per fer.

Gràcies.

LA SRA. PRESIDENTA:

Moltes gràcies, Sra. Diputada. Ara té la paraula la Sra. Consellera, la Sra. Encarnación, per tal de poder respondre els dubtes que li han plantejat aquí els diputats.

LA SRA. CONSELLERA D'IMMIGRACIÓ I COOPERACIÓ (Encarnación Juana Pastor i Sánchez):

Muy bien. Bueno, lo primero muchas gracias por la preocupación por mi garganta y espero que pronto pueda ...

Bueno, primero quiero contestar a quien me pregunta, a la Sra. Rado, sobre qué política hemos hecho o vamos a hacer. Bueno, pues, yo creo que no hace cuatro meses que esta conselleria está creada y la verdad es que el trabajo ha sido intenso. Nos hemos reunido con todos los inmigrantes, con los emigrantes y con todo lo que compone nuestra conselleria y hemos sacado la línea de trabajo que creemos que tenemos que enfocar. La verdad es que a estas alturas preguntarse por qué se ha creado esta conselleria, me parece a mí, yo invitaría quizás a que se vinieran conmigo un día sólo, para que vieran si esta conselleria tiene razón de ser o no y verían como esta conselleria se llena de inmigrantes cada día preguntando cada día más cosas y sabiendo dónde tienen que ir.

Sobre salud y educación, pues es verdad que es una acción de gobierno y por eso se ha creado una comisión interdepartamental con todas las consellerias, como no podía ser de otra manera. Cada conselleria tiene sus competencias y las vienen haciendo muy bien, y cuando hay una llamada de atención, esta conselleria se pone en contacto con ella, como es su obligación, y hace propuestas y se recogen. Por ejemplo, en salud, pues uno de nuestros más urgentes programas, en nuestro programa está la de los mediadores, sabemos que son bien necesarios, los hay, pero queremos que haya más. En educación, pues nos pasa igual, trasladamos el tema de los mediadores, es urgente. Y temas que pueden ser mucho más sencillos, como la población musulmana que te dice que los niños no pueden en los comedores comer lo que todos; pues bueno, también nos hemos preocupado, trasladamos esto para que haya un menú en el que, uno por cultura o por religión no tenga que verse en ninguna disyuntiva.

En vivienda, pues sí que les puedo decir que en vivienda hay las mismas ayudas que hay para cualquier ciudadano de aquí, de estas islas, y a través nuestro nos hemos puesto en contacto con la Conselleria de Vivienda para que se quitara esa pega que había sobre que los inmigrantes y extracomunitarios no podían acceder a las ayudas igual que los comunitarios,

bueno, pues esto también se despeja y van a poder acceder igual que otro cualquiera a las mismas ayudas.

En relación con las mujeres islámicas, pues es primordial, es fundamental y es de urgencia que estas mujeres tengan sus diferentes cursos, que nos los piden cada día, sus mediadores también para ir a un médico, y la verdad es que estamos muy pendientes de todo eso, porque los recibimos cada día. Hemos hablado con todos, llegaremos a los convenios que haya que llegar con las instituciones para que sea posible darles ese servicio.

Con la Fundación hemos hecho algo que creo que era de justicia y sumamente necesario para nuestros emigrantes, para nuestros baleares de fuera. Yo vengo ahora de un viaje y me figuro que muchos de ustedes también lo deben conocer, lo que se vive en algunos países de América en estos momentos, la necesidad de lo más básico que tienen muchos de nuestros baleares; y el haber hecho esta fundación que les da derecho igual que cualesquiera baleares de aquí, con una cobertura sociosanitaria o de primeros auxilios allí, de necesidad imperiosa, pues creo que me hubiera gustado que vieran la cara de tranquilidad que tienen estas personas cuando se les ha informado de la creación de esta fundación. Aparte, en ella ya se contempla el retorno de los emigrantes; hay una preferencia y es de ayuda para esos emigrantes que quieran retornar.

Cooperación en macroproyectos, pues evita la atomización de la ayuda y se concentran los recursos. Lo dejamos de lado a otros proyectos, de hecho la coordinadora y las ONG han solicitado que se hagan plurianuales esas convocatorias de subvenciones, y lo vamos a hacer, porque así lo quieren ellos.

Con las casas regionales, no son inmigrantes, son emigrantes interiores de nuestra tierra, lo que supone cambiar de una comunidad a otra; yo soy una de estas personas, jamás he tenido complejo de decir que soy de otra comunidad, he venido aquí, me he integrado y esta comunidad me ha dado las suficientes oportunidades para poder estar aquí formando parte de ella. Y eso es lo único que son las casas y centros regionales, personas que vienen de otras comunidades de España, quererlos sacar de contexto me parece a mí que no tiene sentido en absoluto, aparte de que son un gran referente y una gran ayuda para ayudarnos a contemplar el tema de la inmigración, y no porque sean de la estratosfera ni de ningún otro país, sino porque, si recordamos todos el fenómeno del turismo de esta comunidad en los años sesenta, cuando mucha de otras comunidades nos tuvimos que desplazar aquí y esto se miró con la lógica desconfianza, pues por lo que se venía de masificación y de tal, es lógico esto, pues ahora podemos estar un poco parecidos; después se vio que todo este movimiento hizo el progreso de Baleares de una manera pues placentera y casi fulminante, en aquellos tiempos.

Estas personas, hoy en día, son ciudadanos de Baleares, creo que no hay ninguna persona que haya venido de otra comunidad que no se sienta totalmente integrada y a la vez nos da una visión de lo que puede ser el futuro de la inmigración, que algunos la contemplan como un problema, y yo creo que no es ningún problema sino que puede ser la solución de muchas cosas que se nos plantean en el futuro de esta comunidad. Porque, si tenemos en cuenta que todas las comunidades ricas

envejecemos a pasos agigantados y, sin embargo, sí que queremos conservar nuestros servicios, a lo mejor son la solución por natalidad de todo esto que se nos viene encima. O sea, para mí, la inmigración es una gran esperanza, no es ningún problema.

La *Cinquena illa* yo creo que no es turismo, realmente no es turismo, la *Cinquena illa* supone el contacto con las raíces que dejaron un día, con lo que perdieron un día, retornan a sus familias, retornan a sus casas y, en una palabra, han sido capaces de transmitir a esos jóvenes la cultura de esta comunidad y estar viva durante tantas y tantas generaciones, vienen a un reencuentro con los suyos, no vienen de turismo, lo que no quiere decir que no sea muy placentero.

El delegado de Cooperación, como hemos dicho, supervisa, hace el seguimiento de los proyectos del Gobierno de los cuales nos hacemos cargo nosotros, que además sí que es verdad que es presidente del Fons, tiene una gran experiencia, y yo creo que es bastante importante que estos proyectos se visiten. Yo vengo ahora de Cuba y de la República Dominicana, donde he estado visitando proyectos que la verdad son importantísimos y casi imprescindibles en estas comunidades, y yo creo que visitarlos no está nunca de más, porque se ve y se es responsable de lo que estamos haciendo nosotros.

Bueno, yo creo que antes he contestado si se justifica esta conselleria o no se justifica, yo sólo puedo decirles que hay trabajo para dar y quedar y si no quieres dejarlo, tampoco era necesario que te fueras a dormir, si no fuera porque la necesidad vital te lo pide. Hay mucho que hacer en inmigración, ha crecido mucho la inmigración y yo creo que es para tomárselo muy en serio.

En vivienda yo creo que también hemos contestado.

En cooperación al codesarrollo, bueno yo creo que una de las primeras cosas que se propuso esta conselleria fue hacer agentes sujetos de cooperación a los propios inmigrantes, esto es una cosa que tuvimos muy claro desde que llegamos. Así se ha manifestado a todas las asociaciones de inmigrantes, ellos lo han recogido como un gran reto, como una necesidad, y se sienten muy satisfechos de que se les dé la oportunidad de hacer algo en sus propios países. Nosotros vamos a incentivar mucho esto, porque creo que nadi como ellos saben los problemas que existen en su origen y, además, hemos pedido a muchas asociaciones que les hagan partícipes, porque a lo mejor, y nosotros mismos vamos a dar formación a los inmigrantes para que puedan hacer cooperación.

Y creo que más o menos, no sé si me he dejado muchas cosas, pero creo que más o menos he dado contestación a lo que me habéis preguntado.

Los descuentos aéreos, pues naturalmente yo creo que en esto sí que fuimos pioneros, y no porque queramos serlo por noticia, sino que creemos que es una cosa de justicia social. El día 30 de noviembre, tengo la fecha muy bien grabada en mi memoria, en la primera reunión que tuvimos con el Delegado del Gobierno, yo misma le trasladé la necesidad de que todos los residentes de Baleares, fueran o no fueran comunitarios o extracomunitarios, tenían que tener los mismos derechos,



porque yo creo que a igual obligaciones tienen que tener los mismos derechos las personas, se lo trasladamos así. Tampoco tuvimos una carrera de galgos para ver quien presentaba primero, porque yo creo que es obligación del Gobierno central que atienda las peticiones, así lo trasladamos.

Yo sé que ayer hubo la presentación de esta proposición no de ley, en la cual yo dije que sabía que se iba a apoyar, no me cabía la menor duda; quizás no se pudo apoyar como se presentó, pero es que quizás era lo que se pretendía, que no se votara, que no votaran juntos, y por eso se presentó así. Yo creo que qué pega hubiera habido en que estos puntos se votaran por separado para que todo el mundo estuviera de acuerdo, si realmente todo el mundo está de acuerdo en lo mismo, son cosas que se entienden mal. Pero yo me felicito hoy y felicito al Partido del PP por haber presentado esa propuesta también, esa proposición no de ley.

Y creo que nada más, esperemos que eso sea una realidad lo antes posible, para congratulación de todos. Gracias.

LA SRA. PRESIDENTA:

Moltes gràcies, Sra. Consellera. Ara té la paraula, per un temps de cinc minuts, la Sra. Rado. Quan vulgui.

LA SRA. RADO I FERRANDO:

Sí, gràcies, Presidenta. Sra. Consellera, jo no feia comptes fer-ne ni esment, perquè en vàrem parlar ahir, però vist que tant la Sra. Feliu com vostè pareix que volen explicitar o disculpar-se no sé de què pel tema del transport, doncs jo no tenc més remei que entrar-hi.

Evidentment, no es tracta de fer carreres, ni que vostè fos pionera ni de que l'altre fos no sé què, vull dir, és igual aquest tema, el que sí és cert és que davant una proposició en la qual s'insta a Madrid que faci les modificacions necessàries a fi que els residents extracomunitaris puguin accedir a aquests beneficis hi estam tots d'acord els partits d'aquesta cambra; on és que no estam d'acord, i vostè me dirà si la consellera d'Immigració hi té res a dir o no hi té res a dir, quan es demana en aquesta proposició no de llei a què fèiem referència que mentre, perquè vostè comprendrà que hi haurà un temps, i si vostè és tan pionera, doncs en això sí que podia ser pionera, no és ver?, que avançàs aquests duros com es va fer per als residents de les Illes Balears. El Govern, el seu Govern, Sra. Pastor, els va avançar aquests duros, per què no ho pot fer per als immigrants? Vostè és la consellera dels immigrants, no? És la consellera d'Immigració, diu que està molt preocupada; aquest era el punt que no volia el Partit Popular, Sra. Consellera.

És fàcil votar coses que facin els altres, però aquí som a la comunitat autònoma de les Illes Balears i vostè és la consellera d'Immigració i vostè és la responsable. Per tant, Sra. Consellera, no anem tant de pioners i facem coses més efectives i aquesta hagués estat una cosa efectiva i que hagués satisfacció als immigrants, que és el que volen.

Dit això, ja passaria a una sèrie de qüestions que m'han vengut; la consellera ha fet diferents viatges, és ver, també els

ha fet el delegat del Govern, jo voldria saber si són necessàries tantes visites de la consellera, del delegat del Govern, de no sé quines persones de la conselleria; vull dir, està bé que es visitin, jo crec que s'han de visitar, però bé, també dins una mesura.

La consellera també comentava, és a dir, també m'agradaria que m'explicitàs quins convenis exactament ha firmat la consellera a tots aquests viatges que ha fet, quins realment ha firmat, no els que firmarà, els que realment té firmats.

En educació, sí, faran moltes coses, però jo el que li dic, Sra. Consellera, que vostès, no sé si vostè concretament, però el Govern al qual vostè pertany ha llevat programes; vostè sap que l'any passat hi havia programes d'interculturalitat i diferents projectes de la Direcció General d'Innovació i enguany no hi són, no hi són, Sra. Consellera, no hi són.

Això és una qüestió que crec que també li pertany de qualque manera, aquí estam a punt de parlar o de dur a aquest Parlament una llei de joventut, vostè sap que els joves que no duguin deu anys de residència aquí no podran accedir a cap subvenció? Jo crec que és una cosa que vostè, com a consellera, i ja ho hem comentat que les seves polítiques han de ser transversals, crec que és una qüestió que afectarà molts de joves residents en aquestes illes, però que evidentment no duen deu anys.

Projectes de cooperació de les cases balears, vostè ens n'ha parlat també, vostè ens ha parlat que es donaven unes subvencions per a manteniment de les cases. A mi me pareix molt bé, però és que llavors en apareixen dins els projectes de cooperació, per exemple, *Casa Balear Bolivar*, no sé de quin país és, però diu: "*Construcción de un gimnasio cubierto de 200 metros, incluyendo una piscina climatizada para terapia hidrotérmica*"; vull dir, està dins cooperació, m'agradaria que m'ho explicàs. "*Proyecto de cerramiento y acondicionamiento, piscina jardín, centro de rehabilitación Casa Gardel*", tampoc no ho acab d'entendre, perquè en tot cas crec que haurien d'anar a un altre. El mateix que la *Casa Balear del Mar del Plata* el projecte "*Hogar de ensueño*", no sé a què es refereix.

I ja per acabar, Sra. Consellera, perquè supòs que me queda mig minut, pel que fa referència, que pareix que no ens acabam de posar d'acord, és a dir, en allò que vostè determina que és un immigrant, perquè un dia m'ho diu d'una manera i l'altre dia m'ho diu de l'altra, però en fi, però és que fins i tot arribam a considerar immigrants perquè estan allà mateix la Casa Regional de Menorca, ja no només els de Castella i Lleó, Extremadura, Andalusia, les de Menorca, Sra. Consellera, convendria que donassin una resposta a això.

Res més, moltes gràcies.

LA SRA. MASCARÓ I MELIÀ:

Moltes gràcies. Sra. Consellera, per aquestes teories una servidora és emigrant o immigrant perquè vaig néixer a Menorca i som desplaçada aquí i ara visc aquí i me senti molt mallorquina, però per la mateixa teoria també ho devem ésser. Però a veure, vós heu parlat molt de mediadors i a mi m'agradaria saber en aquests moments quants n'hi ha, i heu dit

que pel mes de maig sortiria una nova convocatòria, unes noves ajudes, si pensau ampliar i quants o quins doblers.

Després, en temes de salut i en temes d'educació, hi ha molta més feina a fer que els temes de mediadors, per exemple el tema que heu exposat de menjador, no és el tema, crec, prioritari per a la població musulmana, les persones que són vegetarianes o les persones celíaques que no són immigrants també tenen problemes amb el menjador escolar i de vegades, a mi és que de vegades me preocupa que posem segons quins exemples perquè resulta que després pareix que a les escoles les úniques persones que poden crear problemes són les immigrants, però ja li he posat un parell d'exemples, hauríem de veure quins altres problemes tenen; tal vegada és perquè no es poden pagar llibres i no tenen dret a beques de llibres i d'això se n'han de fer càrrec els ajuntaments. Perquè vós també heu dit que en el tema d'habitatge heu aconseguit que tinguin les mateixes ajudes que la gent d'aquí, però és que moltes de les ajudes no les poden tenir la mateixa gent d'aquí, el tema de beques per a educació, per exemple, els immigrants extracomunitaris a moltes de les ajudes no hi poden accedir. Ja sé que no depenen d'aquí, és un problema que depèn de Madrid, però la legislació és així i el Govern d'aquestes illes preveu el mateix, perquè la Sra. Rado li ha exposat un tema de la llei de joventut, que els joves que no duuguin deu anys residents aquí no podran tenir dret a ajudes en temes de joventut.

Però, a més, hi ha un punt, i ho sé perquè jo avui de matí he acabat les al·legacions i l'he esmenat, he demanat que el llevin, hi ha un punt que diu específicament que els estrangers extracomunitaris, per tenir ajudes, s'hauran d'avenir a convenis internacionals i aquestes coses. Per tant, el 50% dels joves immigrants que hi ha avui en dia aquí, que són extracomunitaris, no podran tenir una ajuda en temes de joventut perquè el Partit Popular, si no accepta les esmenes que li presentam ha escrit això a la seva llei. Per tant, jo comprenc que vostè tengui molta il·lusió i que faci molta de feina, però a nosaltres el Partit Popular ens va dient que tot el que vostè ens explica no acaba de ser cert, perquè després es van concretant aquestes ajudes en temes molt concrets.

Què més heu dit? Sí, el tema de la dona també, cursos i mediadors. En el tema de la dona crec que hi ha molta de feina a fer més que en cursos i mediadors també, hi ha la possibilitat de cercar feines, la possibilitat de cursos per als homes perquè entenguin segons quines coses, obligar, per exemple hi ha qualque ajuntament que quan hi va l'home a demanar una ajuda, li diuen sí, però la teva dona ha de dur els nins a l'escola, no ha d'estar tancada dins ca teva el temps que tu te'n vagis a fer feina, sinó a canvi de qualque cosa. I també és una manera d'integrar dins el nou món.

Diu que ve de fer un viatge i hi ha moltes necessitats; n'hi ha moltíssimes de necessitats en el món, però també n'hi ha moltíssimes en aquestes illes. I nosaltres enteníem que bàsicament la Conselleria d'Immigració era per atendre les necessitats d'aquestes illes, que la cooperació ja existia, que existeix, que s'està fent el mateix i que nosaltres pensam que una visita de la consellera no ho arreglarà si no són programes de cooperació, si no hi ha molta més cosa darrera.

Macroprojectes ja ho ha contestat.

Les cases regionals, jo compartesc una frase que heu dit: *son ciudadanos de Baleares*. Per tant, no haurien d'estar dins la seva conselleria, entenc jo; haurien d'estar dins la conselleria que atén totes les entitats d'aquestes illes, vull dir, jo ho compartesc, el senyor director general és qui es posa nerviós, però cadascú té les seves línies, cadascú té les seves idees i amb respecte crec que les podem anar exposant.

El delegat de cooperació ja ho hem dit que hi ha molt a fer.

Cooperació per al desenvolupament, sí que heu dit que incentivareu molt també, m'ha agradat aquesta idea de fer agents de cooperació els propis immigrants i que han cridat les associacions i que ho incentivaran, idò a veure com ho pensen fer això, com es concretarà aquesta cooperació a través dels immigrants?

I després sí que dels descomptes aeris, també ja li ha dit i seré breu, però sí que és ver que entenem que tenen dret a ajudes tots, i el Sr. Matas ho va prometre i així ho va fer durant un temps d'avançar els descomptes, també s'haurien d'avançar, perquè hi ha immigrants que no viatgen ni per gust ni per plaer, sinó per obligació, perquè el seu consolat és a Barcelona i cada cert temps han de passar pel consolat, per tant estan obligats a haver de viatjar, perquè si no, no poden quedar, llavors els treuran perquè no tenen els papers en regla. Per tant, hi ha uns certs viatges que són obligats i que es paguen a preu d'estranger ric que viatge.

Gràcies.

LA SRA. PRESIDENTA:

Gràcies, Sra. Diputada. Té la paraula l'Hble. Consellera.

LA SRA. CONSELLERA D'IMMIGRACIÓ I COOPERACIÓ (Encarnación Juana Pastor i Sánchez):

Bueno, primero, con el tema de los descuentos aéreos, hemos empezado por ahí; bueno, yo quiero recordar que el Sr. Matas pidió adelantar los descuentos aéreos al Gobierno y no le dejaron para los residentes de Baleares, no le dejaron. ¿Entonces cómo lo va a pedir ahora si ya lo había hecho anteriormente y no le habían dejado, en la anterior legislatura?

LA SRA. PRESIDENTA:

Demanaria un poc de silenci.

LA SRA. CONSELLERA D'IMMIGRACIÓ I COOPERACIÓ (Encarnación Juana Pastor i Sánchez):

Los descuentos, yo estoy contenta de que todos queramos lo mismo, me voy a alegrar mucho el día que por fin sea esto realidad; no se ha aprobado esto porque realmente no han querido ustedes que se apruebe, porque han entrado un punto que ya teníamos en marcha, el segundo Plan integral de atención a las personas inmigradas en las Islas Baleares ya contempla en su presupuesto anual, con 8,5 millones de euros, fondos destinados a la formación, ocupación, participación,

interculturalidad, convivencia, igualdad de géneros, salud, vivienda, servicios sociales, acogida, educación, que son precisamente los puntos que ustedes introducían en el último apartado de esto. Entonces, claro, entre esto y el pedir que el Gobierno adelante los descuentos, pues no se podía aprobar así, pero todos querían, sí que querían que esos descuentos fueran una realidad, ahora parece que todos nos hemos puesto de acuerdo.

Los viajes de la consejera, pues bueno, a mi me gustaría también que alguna vez alguien pudiera venir acompañando a la consejera en alguno de estos viajes, para que vean ustedes los viajes de placer que son. Pero sí que vemos, por ejemplo a través de la cooperación, qué hacen las casas en el exterior, cómo se dan unos proyectos, por ejemplo en Santo Domingo, donde hemos estado ahora, donde hay un cura, que se llama Miquel Julià, que está haciendo unas aulas para gente que no tiene absolutamente nada de trabajo, de educación para mujeres, de talleres, que esto sí que me gustaría que lo vieran para ver las realidades que se viven y lo que son los proyectos a través de las casas de Baleares en el exterior.

Los extracomunitarios que lleven aquí los mismos años de residencia que los comunitarios tendrán los mismos accesos a las ayudas para vivienda. Es una cosa que hemos pedido desde esta conselleria y con la cual estamos de acuerdo, con la conselleria.

Los cursos para mujeres hemos dicho que son muy necesarios, y también para hombres, no podía ser de otra manera. Nosotros no distinguimos, los cursos se van a dar con igualdad de género para quien haga falta, no sólo para mujeres y para hombres.

Se refiere cuando habla usted de piscinas y de proyectos, pues mire, no son piscinas de recreo ni, por ejemplo en San Pedro que usted ha citado, pues hay un proyecto que hay una piscina para gente que lo necesita, imposibilitada, un proyecto precioso, personas ciegas, yo les he visto, y personas enfermas, y que agradecen la cooperación que se hace desde el Govern de las Illes Balears, porque no podía ser de otra manera.

La Casa de Menorca, los emigrantes aquí, no, y además, para que ustedes lo sepan, casi todas las comunidades tienen las casas y centros regionales, que no es un invento de ahora mismo ni de hace dos días, los departamentos de inmigración, casi todas las comunidades de España tienen las casas regionales dentro del departamento de Inmigración, en direcciones generales o en secretarías generales o donde ustedes quieran, pero casi todas, si no infórmense, porque yo sí que me he informado.

Y por supuesto que todo el mundo tiene que tener opinión, no tiene porque tener la misma opinión de las cosas, yo creo que perder el tiempo de si los que hemos venido de fuera somos emigrantes o dejamos de serlo, creo que es una pérdida absoluta de energía que no llega a ningún sitio, a la confusión, para formar confusión, que es lo único que se pretende, y estoy segura, porque ellos tienen muy claro de dónde son y de dónde vienen. Por lo tanto, no sé por qué tanto lío con si son emigrantes, si dejan de serlo, no lo entiendo para nada.

Y con respecto a la forma de pensar, ahí está la grandeza de la democracia, sólo faltaba eso, cada uno que piense como quiera.

Libros, pues volvemos a decir lo mismo, los descuentos de los libros creo que tienen que ser iguales para los inmigrantes y para los no inmigrantes, yo creo que no tiene que haber ninguna discriminación ni a favor de uno ni a favor de otro, sino que las personas cuando están aquí tienen los mismos derechos, y eso lo vamos a apoyar siempre.

No sé si me he dejado algo más, pero yo creo que más o menos he contestado a lo que me habían preguntado.

Muchas gracias.

LA SRA. PRESIDENTA:

Moltes gràcies, Hble. Consellera.

Tot seguit passam al debat del segon i darrer punt de l'ordre del dia d'avui, consistent en el debat de les preguntes RGE núm. 7669, 7970, 7971, 7972 i 7968/05.

Assisteix l'Hble. Sra. Consellera d'Immigració i Cooperació per tal de contestar les preguntes 7969, 70, 71 i 72/05.

**II.1) Pregunta RGE núm. 7969/05, de l'Hble. Diputada Sra. Joana Lluïsa Mascaró i Melià, del Grup Parlamentari PSM-Entesa Nacionalista, relativa al segon Pla integral d'atenció a les persones immigrades III.**

Per formular la pregunta RGE 7969, sobre el segon Pla integral d'atenció a les persones immigrades III, intervé la diputada Hble. Sra. Maria Lluïsa Mascaró i Melià, del Grup Parlamentari PSM-Entesa Nacionalista, autora de la mateixa.

LA SRA. MASCARÓ I MELIÀ:

Moltes gràcies, Sra. Presidenta. La mare de Déu no era Joana i una servidora no és Maria. Dit això, era una broma.

Dit això, en primer lloc, me sap greu perquè així com té la veu la Sra. Consellera, aquestes preguntes no anaven adreçades a la Conselleria d'Immigració sinó a altres conselleries que estaven relacionades, però m'han dit que me contestarà ella. Me sap greu perquè haver-la d'esforçar i procuraré ser breu.

De totes maneres la 7969, la consellera d'Obres Públiques, Habitatge i Transports, tot i que no me la va contestar completa, sí que me'n va contestar un tros, per tant jo la retir i el que me falta ho demanaré a la consellera d'Habitatge.

LA SRA. PRESIDENTA:

D'acord, sí, moltes gràcies.

**II.2) Pregunta RGE núm. 7970/05, de l'Hble. Diputada Sra. Joana Lluïsa Mascaró i Melià, del Grup Parlamentari PSM-Entesa Nacionalista, relativa al segon Pla integral d'atenció a les persones immigrades IV.**

Per formular la pregunta RGE 7970/05, sobre el segon Pla integral d'atenció a les persones immigrades IV, intervé la diputada Hble. -és que, me disculparà, però llegia talment i posava Maria Lluïsa, aposta d'això- Joana Lluïsa Mascaró i Melià del Grup Parlamentari PSM-Entesa Nacionalista, per un temps de deu minuts.

LA SRA. MASCARÓ I MELIÀ:

Gràcies, Sra. Presidenta, procuraré ser més breu. Dins el Pla integral de persones immigrants, com molt bé ha explicat abans la consellera i tots sabem és un pla transversal que afecta moltíssimes conselleries, de fet apareixen pràcticament totes menys la d'immigració perquè està fet abans de la creació de la Conselleria d'Immigració; però vaig redactar tota una sèrie de preguntes adreçades cadascuna al seu, i aquesta, com que planteja..., és un tema de salut, que dins la xarxa sanitària hi haurà els recursos d'atenció adients i necessaris dirigits a la població immigrada, havia plantejat a la consellera de Salut què entén per recursos d'atenció adients, perquè si no ens explica quins són no sabem exactament quins són aquests recursos que es posaran a l'abast de les persones immigrants.

Per tant si em podria contestar. Gràcies.

LA SRA. PRESIDENTA:

Li contesta l'Hble. Consellera d'Immigració per un temps, també, de 10 minuts.

LA SRA. CONSELLERA D'IMMIGRACIÓ I COOPERACIÓ (Encarnación Juana Pastor i Sánchez):

Se entiende por recursos de atención adecuados el dotar de dispositivos sanitarios necesarios para poder atender a las distintas situaciones sanitarias.

LA SRA. PRESIDENTA:

En torn de rèplica té la paraula, Sra. Diputada.

LA SRA. MASCARÓ I MELIÀ:

Sra. Presidenta, per respecte crec que no replicaré a aquesta resposta. Gràcies.

LA SRA. PRESIDENTA:

Em pareix molt bé.

**II.3) Pregunta RGE núm. 7971/05, de l'Hble. Diputada Sra. Joana Lluïsa Mascaró i Melià, del Grup Parlamentari PSM-Entesa Nacionalista, relativa al segon Pla integral d'atenció a les persones immigrades V.**

Per formular la pregunta RGE núm. 7971, sobre el II Pla integral d'atenció a les persones immigrades V, intervé la diputada Sra. Joana Lluïsa Mascaró i Melià, del Grup Parlamentari PSM-Entesa Nacionalista per un temps de 10 minuts.

LA SRA. MASCARÓ I MELIÀ:

Moltes gràcies, Sra. Presidenta. Bé, la part de salut d'aquest pla integral d'atenció a les persones immigrades, que cada vegada veim que és menys integral, planteja continuar amb l'estudi de la incorporació dels mediadors culturals a atenció primària en temes de sanitat, i després de tant de temps també demanàvem a la consellera de Salut si no seria millor ja acabar l'estudi, que el pla posàs "acabar l'estudi" d'una vegada i incorporar els mediadors culturals dins el món de la sanitat.

LA SRA. PRESIDENTA:

Moltes gràcies, Sra. Diputada. Li contesta la Sra. Consellera.

LA SRA. CONSELLERA D'IMMIGRACIÓ I COOPERACIÓ (Encarnación Juana Pastor i Sánchez):

El estudio en cuestión está acabado y se entregó a la Gerencia de atención primaria de Mallorca en diciembre de 2004.

LA SRA. PRESIDENTA:

Té la paraula la Sra. Diputada.

LA SRA. MASCARÓ I MELIÀ:

Gràcies, Sra. Presidenta. Sra. Consellera, idò aquí hauríem de demanar a la consellera de Salut que, si estava acabat el desembre del 2004, perquè el II Pla d'immigració, fet dins el 2005, posa que continuaran l'estudi; si era que no estava ben fet o què passava. I en tot cas m'agradaria que em demanàs si s'incorporaran nous mediadors dins el món de la salut aquest any.

LA SRA. PRESIDENTA:

Moltes gràcies, Sra. Diputada. Té la paraula la Sra. Consellera.

LA SRA. CONSELLERA D'IMMIGRACIÓ I COOPERACIÓ (Encarnación Juana Pastor i Sánchez):

El plan se publicó en el año 2005, con lo cual pudiera ser que cuando se redactó efectivamente el estudio no estaba acabado. Otra posibilidad es que al decir "continuación del estudio de incorporación de los mediadores culturales a la atención primaria" el autor se refiriese al estudio económico para su incorporación.

LA SRA. PRESIDENTA:

Moltes gràcies, Sra. Consellera.

**II.4) Pregunta RGE núm. 7972/05, de l'Hble. Diputada Sra. Joana Lluïsa Mascaró i Melià, del Grup Parlamentari PSM-Entesa Nacionalista, relativa al segon Pla integral d'atenció a les persones immigrades VI.**

Per formular la pregunta RGE núm. 7972/05, sobre el II Pla integral d'atenció a les persones immigrades VI intervé la diputada Sra. Joana Lluïsa Mascaró i Melià per un temps, també, de 10 minuts.

LA SRA. MASCARÓ I MELIÀ:

Moltes gràcies, Sra. Presidenta. Ja sense gaires esperances, la pregunta és què entén la Conselleria de Salut i Consum per agent de salut. Gràcies.

LA SRA. PRESIDENTA:

Moltes gràcies, Sra. Diputada. Té la paraula, Sra. Consellera.

LA SRA. CONSELLERA D'IMMIGRACIÓ I COOPERACIÓ (Encarnación Juana Pastor i Sánchez):

Se entiende como agente de salud aquella persona que, siendo o no profesional de la salud, es capaz de ayudar a propiciar cambios relativos a la salud en otra persona sana o enferma, y que esta a su vez los acepte.

LA SRA. PRESIDENTA:

Moltes gràcies, Sra. Consellera. Té la paraula la Sra. Diputada, si en vol fer ús.

LA SRA. MASCARÓ I MELIÀ:

Sí, gràcies, Sra. Presidenta; a vegades no, però a vegades sí. Idò sap vostè si s'han incorporat ja agents de salut dins el nostre sistema sanitari per atendre les persones immigrades?, si s'hi n'incorporaran?, amb quin perfil? Si sap qualche cosa d'aquestes m'agradaria que em contestàs.

Gràcies.

LA SRA. PRESIDENTA:

Moltes gràcies, Sra. Diputada. Sra. Consellera...

LA SRA. CONSELLERA D'IMMIGRACIÓ I COOPERACIÓ (Encarnación Juana Pastor i Sánchez):

Personalmente no se refiere a los autores del plan, ¿no? Desde mi punto de vista un mediador cultural formado en temas sanitarios se convierte además en agente de salud.

LA SRA. PRESIDENTA:

Moltes gràcies, Sra. Consellera.

Arribats a aquest punt, agraïm la presència de l'Hble. Sra. Consellera d'Immigració i Cooperació, Encarnación Pastor, i dels seus acompanyants, i passariem... Esperam un minutet per donar pas al conseller.

LA SRA. PRESIDENTA:

Moltes gràcies, senyores i senyors diputats. Arribat aquest punt, agraïm la presència de l'Hble. Conseller.

**II.5) Pregunta RGE núm. 7968/05, de l'Hble. Diputada Sra. Joana Lluïsa Mascaró i Melià, del Grup Parlamentari PSM-Entesa Nacionalista, relativa al segon Pla integral d'atenció a les persones immigrades II.**

I a la darrera pregunta, la número 7968/05, sobre el II Pla d'atenció a les persones immigrades II, intervé l'Hble. Diputada Sra. Joana Lluïsa Mascaró i Melià, del Grup Parlamentari PSM-Entesa Nacionalista per un temps de 10 minuts.

LA SRA. MASCARÓ I MELIÀ:

Moltes gràcies, Sra. Presidenta. Procuraré no emprar els 10 minuts perquè qualche diputat m'ha dit que frisava.

Aquesta pregunta, com totes les anteriors, eren preguntes que havia formulat per escrit i que el Govern no va contestar en temps i forma i que vaig demanar que passassin a orals en comissió, i dins el Pla integral d'atenció a les persones immigrades les actuacions que corresponen a la Conselleria d'Educació i Cultura plantegen programes de formació per a professionals sobre el fenomen de la immigració, i la pregunta que li fèiem per escrit i que ara plantejam de forma oral és: s'ha plantejat la conselleria programes de formació sobre estratègies pedagògiques, educatives i organitzatives sobre l'acollida, la integració i l'atenció escolar de l'alumnat immigrant?, i, en cas afirmatiu, quines?

Moltes gràcies.

LA SRA. PRESIDENTA:

Moltes gràcies, Sra. Diputada. Li contesta l'Hble. Sr. Conseller d'Educació i Cultura, el Sr. Francesc Fiol, per un temps de 10 minuts.

EL SR. CONSELLER D'EDUCACIÓ I CULTURA (Francesc Jesús Fiol i Amengual):

Gràcies, Sra. Presidenta. Sra. Diputada, sí, efectivament: la Conselleria d'Educació i Cultura té com un dels objectius en el seu programa quadriennal 2004-2008 potenciar la formació que faciliti els processos d'innovació educativa, especialment en el camp de l'aplicació educativa de les tecnologies de la informació, l'atenció a la diversitat i la comunicació i l'educació en valors en el marc de la interculturalitat.

Per cobrir tant aquest objectiu com el Pla integral d'atenció a les persones immigrants, la conselleria, a través de la Direcció General d'Ordenació, Innovació i Formació del professorat té programades i està desenvolupant les següents activitats: una, acció tutorial; dues, actituds lingüístiques; tres, atenció a la diversitat, diferents maneres de tractar-la, grups cooperatius; quatre, com treballar amb l'alumnat nouvingut; cinc, diagnòstic i propostes de millora de centre; sis, el repte de la interculturalitat; set, estratègies d'actuació comunes i millora d'habilitats docents; vuit, immersió lingüística; nou, intervenció per a l'atenció a la diversitat; deu, mediació escolar; onze,

mediació i resolució; dotze, mediació social, familiar i educativa; tretze, negociació i mediació escolar; catorze, noves metodologies per atendre la diversitat, treballs cooperatius i racons; pla d'acció tutorial; prevenció i mediació de conflictes; disset, projectes "Treballar tots plegats"; devuit, resolució de conflictes a l'aula i al centre; denou, resolució de conflictes, tècniques de mediació escolar; vint, seminari d'anàlisi de sistemes educatius i població amb problemàtica social; vint-i-una, temps per créixer. Com a activitats dins el programa de formació en centres, algunes d'elles desenvolupant-se a diversos centres al mateix temps.

I dins el Pla 2005-2006 es desenvolupen o estan programades les activitats: una, treballs dels valors a l'escola; dues, I Congrés d'educació a la Mediterrània, l'educació interculturals; tres, campanya de sensibilització sobre el Magrib, Àfrica occidental i Amèrica central; quatre, el creixement emocional; cinc, tractament de la llengua catalana en un context bilingüe; sis, nouvinguts benvinguts, acollida i seguiment; set, resolució i mediació de conflictes; vuit, l'orientació als centres de secundària; nou, educació, família i escola; deu, la llengua a l'entorn sociolingüístic als centres educatius; onze, educació per al desenvolupament amb el Fons Mallorquí de Solidaritat i Cooperació; dotze, l'educació intercultural; tretze, resolució i mediació de conflictes; catorze, educació en valors, programa *Enredate*; quinze, sensibilització sobre el tràfic internacional de dones i prostitució, sida a Àfrica; setze, cinema i drets humans; disset, l'acció tutorial, eines i dinàmiques; i, devuit, jornades per al diàleg intercultural. Per realitzar-se institucionalment a través del Servei de formació permanent del professorat en els centres - naturalment- de formació del professorat.

Per tant el total d'activitats desenvolupades o activitats previstes per realitzar-se són 39, 21 com a formació a centres i 18 dins el programa anual 2005-2006.

Gràcies.

LA SRA. PRESIDENTA:

Moltes gràcies, Sr. Conseller. Té la paraula en torn de rèplica la Sra. Diputada.

LA SRA. MASCARÓ I MELIÀ:

No, gràcies, Sra. Presidenta. No, no volia replicar. Jo només era una informació que havia demanat; no se m'havia donat i vaig passar la pregunta aquí.

Moltes gràcies.

LA SRA. PRESIDENTA:

Una vegada esgotat l'ordre del dia d'avui i arribat aquest punt, només queda agrair la presència de l'Hble. Conseller d'Educació i Cultura, i esgotat l'ordre del dia s'aixeca la sessió.

Moltes gràcies.

---



# **DIARI DE SESSIONS**

**DEL**

# **PARLAMENT**

**DE LES**

# **ILLES BALEARS**